

~COLUNA~

"CLASSE DE LÍNGUA JAPONESA DO KOKO"

O KOKO oferece diversas aulas de língua japonesa para crianças e adultos estrangeiros .

A sala de aula para crianças se chama "Chikyukko Hiroba" e é realizada no ano todo às quartas e sextas-feiras na área de Washizu, e às quartas-feiras na área de Arai. Além disso, também realizamos a "escola de verão" durante o período das férias de verão . A "pré-escola de primavera" é realizada antes de ingressarem na escola primária . Operamos um total de três salas de aula. Além disso, oferecemos "aulas de apoio inicial à língua japonesa" para crianças que quase não entendem a língua japonesa antes de ingressarem nas escolas primárias ou ginásias da cidade , de forma irregular, pelo períodos de três semanas. A sala de aula para adultos se chama "Nihongo Café " e é realizada todos os domingos.

Cada sala de aula é um lugar indispensável para pessoas de origem estrangeira que vivem na cidade de Kosai estudarem a língua japonesa e interajam com os japoneses locais. Gostaria de continuar empenhando com todos que apoiam cada sala de aula.

Hide

☆CONSULTORIA ADMINISTRATIVA GRATUITA PARA ESTRANGEIROS☆

Local de consulta :
Centro de atividades dos moradores

~Estamos sempre disponíveis por telefone~

- Está disponível consulta gratuita sobre procedimentos administrativos relacionados a status de residência, vistos de trabalho, casamento internacional e estabelecimento de empresa por estrangeiros.
- Primeiro, ligue para a Associação de intercâmbio internacional de Kosai (053-575-2008). Decida a data e a hora da consulta e qual consulta administrativa que gostaria de fazer .

★Atendimento em português da Associação de Intercâmbio Internacional de Kosai (KOKO)

Às segundas – feiras das 12:30 às 14:30 hs

As pessoas que necessitarem de tradutor, comparecer no local , neste horário.

★Estamos recrutando novos sócios para o ano de 2025 !!

Aceitamos inscrições a qualquer época do ano, mas pedimos que façam o mais rápido possível.

★Taxa anual por sócio (referente a 1º de abril à 31 de março).

Individual: ¥2.000 Familiar: ¥3.000 (o registrado + os que moram junto)

Patrocinadores: ¥5.000



★Apresentação dos patrocinadores (Corporações • Organizações) ★

(Em ordem alfabética , na data anual de dezembro /2024)

Ib Support , (Kabu)Asakura Insatsu , (Kabu)Asahi, Arai cho Shookokai , Arai – cho Kensetsu Kyougukai , F3 Design , Enshuu Shinyoo Kinko Kosai Shiten, (Kabu)Auto Service Kosai, Catica, Gamagori Shinyou Ginko Kosai Shiten, Kiwa Sangyo ,Kosai Shi Shookokai, Kosai Chiku Roodoosha Fukushi Kyoogikai, Kosai Chiku Roomu Kondankai , NPO Hoojin Kosai Naroppu School, (Kabu) Ko Famingu Shinjo , Kosai Lions Club, (Kabu)Sahara, Sahara Koogyo (Kabu), (Kabu) Sanweld , Sanenenka (Kabu), (Kabu) Jtekt Column Systems ,Shizuoka Guiken Kougyou (Kabu) , CINEMAe~ra Oentai Kosai Shibu, JA Topia Hamamatsu Kosai chiku Shiten, JAUHARA ORIENTE , Shotaiji , Gakkoo Hoojin Choosei Gakuen Shirayuri Kodomo En, (Kabu)Shinwa Seisakusho, (Kabu) DENSO Kosai Seisakucho , Toyohashi Shinyoo Kinko Kosai Shiten, (Kabu) Nanaho , Niko Kyoshitsu Komu ,(Kabu) Hakamata Seiki, Hatachi Kougyou (Kabu) ,(Issha) Hamanako Seinen Kaigisho, Hamanako Denso(Kabu), (Yuu)Hamanako Famu, Hamanako Rotary Club, Hamana Buhin Kougyou (Kabu) ,(Kabu) Hamana Purashichiku , Hamamatsu Iwata Shinyoo Kinko Washizu Shiten, (Kabu)Hiryuu Seikoo, Hirokobaaba no Kageasobi, Hygge KOSAI, Toyota Battery (kabu), Furinkaku , Brasileira PIZZARIA, Mampuku , Mikey Store, Miteri, Mapple Experience ,Yazaki Buhin(kabu) Fábrica de Washizu , Yasuzu Kougyou (Kabu), Yamamoto Eigo kyoushitsu , (Yuu)Yutaka Sangyo , Yunikurafuto Nagura (Kabu), (Kabu) Univance ,Love Sahara Party , (Shu) Ryukokuji , (Yuu)Rinshoo, (Yuu)LUTI BRASIL , HVACACHINA

• • • 24 grupos e 37 empresas

<Prefácio do editor> Este ano, por motivos pessoais, não pude ajudar no Café de intercâmbio multicultural , então apareci como participante à tarde . Gostei muito de corrida de cumprimento e também das comidas , da corrida de empréstimo e do Zumba. Que refrescante! Eu realmente acredito que lugares como esse, o vencedor é aquele que pensa primeiro se quer fazer e que se diverte ativamente. Sayo

Assoc. de Intercâmbio Intern. de Kosai (KOKO)

Kosai- shi Washizu 1293-4 Centro de Atividades dos Moradores de Kosai
TEL/FAX:053-575-2008

E-mail: asocia@kosai.org

HP : <http://www.kosai.org/koko/>

※Há também a página no Facebook



Associação de Intercâmbio Internacional de Kosai No.123

KOKO DAYORI

Ano de 2025

Edição do dia 15 de maio

Relato



CAFÉ DE INTERCÂMBIO MULTICULTURAL

16 de março de 2025 (Domingo) Hamanako Renga Kan
Em torno de 103 pessoas



O café de intercâmbio multicultural que iniciou no ano passado . Muitas pessoas participaram do evento este ano .

Ao entrar no local , puderam provar 7 tipos bebidas diferentes de cada país . As comidas e doces foram vendidos nos estandes de cada país e as pessoas aproveitaram o evento à sua maneira, inclusive tentando cumprimentar às pessoas no idioma de cada país , fazendo compras ,etc . Além das danças e cantos dos estrangeiros, duas crianças japonesas se voluntariaram para tocar piano, animando o ambiente. O evento final foi uma corrida de empréstimo, que envolveu todo o local e foi um grande sucesso entre pessoas de todas as idades, sexos e nacionalidades.



Informação

SERÁ REALIZADA A ASSEMBLÉIA GERAL DO ANO DE 2025 E WORLD PARTY



Japonês



Português

A Assembléia Geral do ano de 2025 e o World Party será conforme a programação abaixo .

No World Party após a Assembléia Geral, poderá desfrutar do relatório das atividades dos alunos do cursos e da culinária de cada país . Por favor, informe-nos no cartão postal de resposta anexado ou pelo código QR se irá participar ou não . (Deve chegar até o dia 20 maio)

Data : 24 de maio de 2025 (Sábado) Conferência A partir das 10 : 00 ~

World Party A partir das 10 : 50 ~

Local : Salão do Ômote Washizu Tamokuteki





Culinária KOKO
**SABOR AUTÊNTICO !
CULINÁRIA VIETNAMITA !**

02 de fevereiro de 2025 (Domingo) Salão do Ômote Washizu Tamokuteki 16 participantes

Desta vez na culinária KOKO fizemos o [Banh xeo] [Pho de frango] e [sobremesa de tapioca] . A palestrante foi a sra. Thao Phong , do Vietnã , e sua irmã mais nova também nos ajudou .

Banh Xeo é um okonomiyaki no estilo vietnamita. Banh significa um alimento à base de farinha feito de farinha de trigo ou farinha de arroz . Xeo representa o som onomatopéia dele fritando . As habilidades do instrutor brilharam, como adicionar cerveja (com gás) para deixar a massa crocante.

Era um prato vietnamita delicioso e volumoso . Algumas pessoas também disseram que gostariam de tentar fazer isso em casa.



PALESTRA SOBRE PREVENÇÃO DE CATÁSTROFES PARA OS ESTRANGEIROS

16 de fevereiro de 2025 (Domingo) Himawari Hiroba na frente da estação de Washizu 47 participantes



Desta vez também , com a cooperação da Divisão de gestão de crises da cidade de Kosai, instrutores locais de prevenção de desastres e a Divisão de prevenção de incêndios do corpo de bombeiros da cidade de Kosai foi realizada a [palestra de prevenção de desastres para estrangeiros .] . Como nos anos anteriores, os

participantes tiveram extintores de incêndio com água, fazer macas de emergência, aprender a usar banheiros de emergência e fazer tendas temporárias, além de experimentar o uso de um simulador de terremoto e como utilizar o AED .

Alguns dos comentários incluíram: "A experiência do tremor de magnitude 7 do caminhão de abalo sísmicos foi muito assustadora", "Foi a primeira vez que usei um AED" e "Aprendi muito" . Recentemente, houve um grande terremoto em Myanmar. Está acontecendo em todo o mundo. É importante estar preparado e mentalmente preparado diariamente.



PRÉ ESCOLA DA PRIMAVERA

Do dia 18 de fevereiro a 24 de março de 2025 No total de 12 vezes Centro de atividades dos moradores de cidade de Kosai 7 famílias e em torno de 113 participantes

A pré-escola de primavera é realizada todos os anos antes do ingresso escolar . Mesmo as crianças que não entendem bem o hiragana agora podem ler seus próprios nomes . Além disso, como há países que não têm cultura do obentô,



ouvimos histórias sobre obentô e vimos as amostras. Parece ter sido muito útil.



DOAÇÕES DO ROTARY CLUB HAMANAKO

Recentemente, tivemos a honra de participar da cerimônia do 40º aniversário do Rotary Club de Hamanako, que convidou convidados de Taiwan, juntamente com dois intérpretes chineses. Durante a cerimônia, recebemos uma doação de ¥100.000 para nossa Associação internacional de intercâmbio de Kosai. Recebemos apoio de várias maneiras até agora, mas desta vez usaremos o dinheiro com cuidado para administrar as salas de aula das crianças. Nossos sinceros agradecimentos .



DOAÇÕES DA ASSOCIAÇÃO DE BEM - ESTAR DOS TRABALHADORES

Todos os anos, eles doam muitos artigos de papelaria e de necessidades diárias para os estrangeiros que estão estudando japonês. Desta vez, foi entregue diretamente às crianças na sala de aula de Washizu e Arai . Além disso, para apoiar ainda mais as atividades da KOKO, eles também doaram mais de ¥ 50.000 das



vendas do bazar. Nossos agradecimentos . Usaremos os fundos com cuidado para operar nossos projetos de apoio a residentes estrangeiros.



VAMOS APRENDER JUNTOS ESTRANGEIROS E JAPONESES TAMBÉM ! SEGURO DE ASSISTÊNCIA DE ENFERMAGEM

23 de março de 2025 (Domingo) Hamanako Renga Kan 40 participantes



Um funcionário da Divisão de bem-estar do Idoso da cidade de Kosai deu uma palestra sobre seguro de assistência de enfermagem.

O seguro de assistência de enfermagem é uma parte do sistema de previdência social, e qualquer pessoa com mais de 40 anos é obrigada a pagar o seguro. Caso precisar de cuidados de enfermagem, você pode receber assistência, como os serviços de cuidados , etc .

O conteúdo era difícil até mesmo para japoneses, mas os participantes de cada país sentaram-se com um intérprete entre eles e ouviram atentamente. É um sistema complicado, mas é importante entender pelo menos um pouco sobre ele.



AVISO DE SUSPENSÃO DE ACEITAÇÃO EM LARGA ESCALA DE TAMPAS ECO



Em 2024, recebemos muitas tampas eco de muitas organizações e pessoas . O total foi cerca de 390.000 tampas . Uma parte dos lucros da reciclagem desses produtos será usada para fornecer vacinas contra a poliomielite para 450 crianças em países sub desenvolvidos . Nossos agradecimentos.

Essas tampas que recebemos são primeiro armazenadas no depósito da KOKO, onde verificamos se não há outros itens misturados e, depois, as transportamos para uma empresa de reciclagem. No entanto, recentemente a quantidade de tampas trazidas se tornou tão grande que não pode ser armazenado no depósito, e o grande volume tornou difícil separá-lo e transportá-lo.

Por esse motivo, pedimos desculpas a todos , mas gostaríamos de pedir, que daqui para frente, às grandes organizações levem as tampas diretamente às empresas de reciclagem.

Pedimos desculpas por qualquer inconveniente que isso possa causar e agradecemos sua compreensão e cooperação.

Além disso , continuaremos recebendo as tampas de pessoas físicas.



Pessoa do KOKO vol.16



Marisa Nakamoto

Vim para o Japão em 2003. No início, planejei ficar no Japão por um curto período de tempo por causa do meu trabalho na igreja. Quando cheguei aqui, foi muito difícil porque não entendia a língua e nem a cultura japonesa .

Entretanto, depois de um tempo, quando meus filhos nasceram e começaram a escola, comecei a querer saber mais sobre o Japão. E quanto mais eu estudava, mais feliz eu me sentia. Então mudei meus planos e decidi morar no Japão permanentemente.

Agora vou ao Nihongo Café do KOKO, converso com os japoneses e gosto de aprender sobre a cultura japonesa e fazer amigos. Nós nos divertindo muito juntos, tomando um chá delicioso e estudando a língua japonesa .